

# Δήμος Βύρωνα ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

21 Ιανουαρίου - 26 Φεβρουαρίου



ΜΙΚΡή Σκηνή

2006



21 Ιανουαρίου - 26 Φεβρουαρίου  
**ΜΙΚΡή Σκηνή**  
2006

ΕΙΣΟΔΟΣ ΕΛΕΥΘΕΡΗ

**ΩΡΑ ΕΝΑΡΞΗΣ:**  
**ΣΑΒΒΑΤΟ 4.30**  
**ΚΥΡΙΑΚΗ 11.30**

**ΔΗΜΟΤΙΚΟΣ ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΣ "ΝΕΑ ΕΛΒΕΤΙΑ"**

**ΝΕΑΣ ΕΛΒΕΤΙΑΣ 34, ΒΥΡΩΝΑΣ**

**ΤΗΛ.: 210 76.45.310 - 210 76.55.748**

# ΚΥΚΛΟΣ ΜΙΚΡή Σκηνή

**Η** Μικρή Σκηνή ανοίγει και φέτος την αυλαία της και προσκαλεί τους μικρούς Βυρωνιώτες να απολαύσουν στιγμές πολιτισμού.

Στα τελευταία χρόνια που λειτουργεί η Μικρή Σκηνή, ο αριθμός των παιδιών που παρακολουθούν τις παραστάσεις, αυξάνεται χρόνο με το χρόνο. Το γεγονός αυτό, πέρα από τη χαρά με την οποία μας γεμίζει, μας δημιουργεί και μεγαλύτερο αίσθημα ευθύνης τόσο απέναντι στους μικρούς μας φίλους, όσο και απέναντι στους γονείς τους.

Προσπαθούμε να μετατρέψουμε την πόλη μας σε κοιτίδα πολιτισμού και σε μεγάλο βαθμό το έχουμε καταφέρει. Η Μικρή Σκηνή, έχει σκοπό με τις πολιτιστικές της προτάσεις να συμβάλλει στην δημιουργική αξιοποίηση του επεύθερου χρόνου των παιδιών, καθώς επίσης και στην ψυχαγωγία τους, κάτι που για εμάς αποτελεί πρωταρχικό στόχο και διαρκή πρόκληση.

Σας περιμένουμε για μια ακόμη χρονιά στη Μικρή Σκηνή, έχοντας ετοιμάσει και φέτος ένα ποιοτικό και συνάμα διασκεδαστικό πρόγραμμα παραστάσεων.

Φιλικά,  
Ο Πρόεδρος Δ.Σ.

ΝΙΚΟΣ Γ. ΧΑΡΔΑΛΙΑΣ  
Δήμαρχος

**Γ**ια άλλη μια χρονιά, το Πνευματικό Κέντρο του Δήμου Βύρωνα διοργανώνει στο πλαίσιο της Μικρής Σκηνής μια σειρά παραστάσεων, με τη συμμετοχή μάλιστα της θεατρικής παράστασης που διακρίθηκε στο Παιδικό Φεστιβάλ 2005, κερδίζοντας το 1ο Βραβείο.

Μετά την επιτυχία των τελευταίων χρόνων, και ειδικότερα της περσινής που γιορτάσαμε τα 20 χρόνια του θεσμού, ο πήχης ανέβηκε πολύ ψηλά για όλους εμάς που δουλεύουμε για τον πολιτισμό. Το πρόγραμμα των φετινών εκδηλώσεων διαμορφώθηκε με ιδιαίτερη φροντίδα και προσοχή, έχοντας πάντα σαν στόχο να δώσουμε το ερέθισμα στους μικρούς Βυρωνιώτες να παρακολουθούν αλλά και να συμμετέχουν σε παρόμοιες πρωτοβουλίες.

Ευχόμαστε σε όλους Καλή Διασκέδαση.



Η Αντιπρόεδρος Δ.Σ.

Πινελόπη Δάφνη  
Δημοτική Σύμβουλος

21 &amp; Κυριακή 22 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ

Σαλώμη

Σάββατο

# "ΤΟ ΜΥΣΤΙΚΟ ΤΩΝ ΑΟΡΑΤΩΝ"

του Λεφ Ουστίνωφ

**Συμμετέχουν****οι ερασιτέχνες ηθοποιοί:**

Αγνοίδαος Βελισσάρης

Άννα Μπασκάκη

Δημήτρης Γκριτζάλας

Ευγενία Δήμου

Έφη Πολυχρονοπούλου

Μάρθα Τερζάκη

Μαρία Καλογεροπούλου

Νέλλη Ψαλλίδα

Νίκη Δοβλέτογλου

Φωτεινή Μπρίνια

**Χορεύουν:** Νέλλη Ψαλλίδα, Μάρθα Τερζάκη,

Ευγενία Δήμου, Εβίτα Αντωνίου.

**Σκηνοθεσία και κίνηση:** Γεωργία Αγγελοπούλου**Μουσική σύνθεση:** Αναστασία Λιάτσου**Κοστούμια:** Κατερίνα Μπουράνη**Σκηνικά:** Δ. Τεντζέρης-Π. Λιανός-Κ. Δαμουλάκης

Τις μάσκες κατασκεύασε η Πνευμόνη Μπισσοτάκη

**Ηχοληψία -εγγραφή cd:** Στάθης Σκουρόπουλος

**O** Ουστίνωφ γράφει:.... Η πρώτη επαφή του παιδιού με το θέατρο αρχίζει από το παραμύθι. Το είδος αυτό της τέχνης είναι το πιο προσιτό για το παιδί, γι' αυτό και το βασικότερο. Μέσα στην αίθουσα του θεάτρου σβήνουν τα φώτα και αρχίζει η δράση πάνω στη σκήνη. Σε λίγα λεπτά το παιδί με την αμεσότητα που το διακρίνει μεταβάλλεται από θεατής σε συμμέτοχο των γεγονότων.

Στη σκηνή, σ' ένα καταπράσινο ξέφωτο, στην άκρη μιας μεγάλης πολιτείας βρίσκεται μια καλύβα. Ήσυχιά. Ένα χελιδόνι κελαπαδάει. Ξαφνικά ακούγεται ένα ρυθμικό ποδοβολήτο...αόρατοι εχθροί κυριεύουν την πόλη...τη δύσκολη αποστολή της σωτηρίας αναλαμβάνουν οι πρωταγωνιστές μας ...και το μαγικό ταξίδι, μέσα από δάσο, βουνά, βάλτους.... θα καταλήξει στην Πηγή της Ζωής....

Το σωματείο (Union) Eurobank τολμά κατά μοναδική πρωτοπορία στον τραπεζοϋπαλληλικό κλάδο πρωτοβουλίες που έχουν έντονη αναφορά στον Πολιτισμό και το παιδί. Απόγειο των προσπαθειών του η δημιουργία ΘΕΑΤΡΙΚΗΣ ΟΜΑΔΑΣ από συναδέλφους-μέλη και τα παιδιά συναδέλφων που θα παρουσιάσουν το παιδικό παραμύθι του Λέφ Ουστίνωφ "Το Μυστικό των Αοράτων".

ΘΕΑΤΡΙΚΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ

28& Κυριακή 29 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ

Σάββατο

Σεζέλια

# "ΤΟ ΜΑΓΙΚΟ ΤΑΜΠΟΥΡΛΟ"

του Α.Παπαδόπουλου

εμπνευσμένο από τα "Παραμύθια για να οπάτε κέφι"  
του Τζιάνι Ροντάρι.



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ:

**Ε**νας πονηρός ξυλοκόπος παύει να καταστρέψει το δάσος .....μια επιπόλαιη γυναίκα δε δέρνει πια το γάϊδαρό της... κάποιος ανόπτος φαρσέρ δε παίζει πλέον με τον ανθρώπινο φόβο μεταμφιεσμένος σε φάντασμα ...ο δήμαρχος της πόλης με τη βοήθεια του ταμπούρου βάζει τα αυτοκίνητα σε υπόγειες στοές επιευθερώνοντας τους χώρους ώστε να παίζουν χαρούμενα τα παιδιά μας!

ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ ΚΑΡΑΓΚΙΟΖΗ

4 & Κυριακή 5 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

Όλγα

# "Ο ΚΑΠΕΤΑΝ ΚΙΣΣΑΣ ΚΑΙ Ο ΚΑΡΑΓΚΙΟΖΗΣ ΠΡΩΤΟΠΑΛΙΚΑΡΟ"

ΘΕΑΤΡΟ ΣΚΙΩΝ ΜΙΧΑΛΗ ΤΑΥΛΑΤΟΥ



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ:

**Κ**άτι πολύ άσχημο συμβαίνει στον τόπο μας. Κάποιο φάντασμα τα βράδια σκοτώνει συνέχεια χριστιανούς! Ο Χατζηπαβάτης συναντώντας τον αξιωματικό του σαραγιού του υπενθυμίζει το γεγονός. Ο πρώτος που πρέπει να ειδοποιήσει να φυλάγεται είναι ο φίλος του ο Καραγκιόζης. Η νύχτα που έρχεται είναι πολύ περιπετειώδης. Το φάντασμα τους κυνηγά με μανία να τους σκοτώσει χωρίς βέβαια να τα καταφέρει. Σκοτώνει όμως τον καλύτερο γείτονα του Καραγκιόζη τον γέρο Μανωλάκη. Απελπισμένοι οι φίλοι μας ζητούν την βοήθεια ενός γενναίου καπετάνιου του καπετάν Κίσσα! Θα μπορέσει άραγε ο καπετάνιος να νικήσει το φάντασμα? Η συνέχεια επί του μπερντέ!

ΘΕΑΤΡΙΚΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ

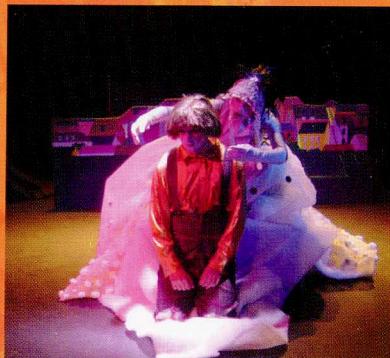
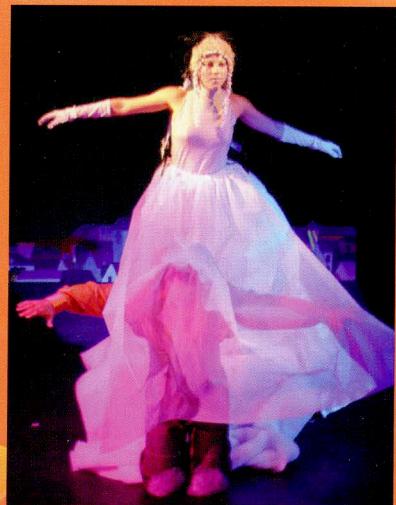
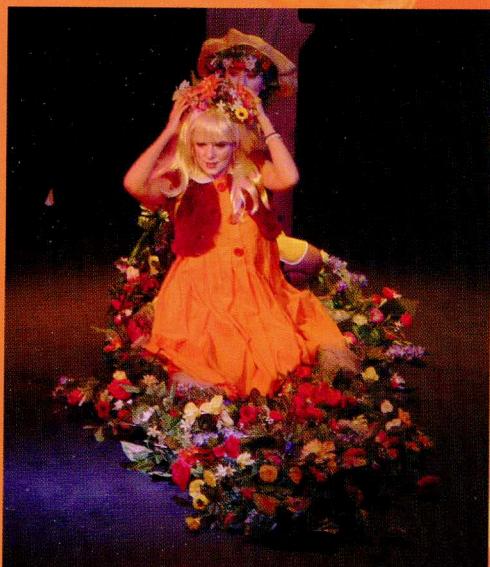
11 & Κυριακή 12 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

Σάββατο

Σεζέλης

# "Η ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΤΟΥ ΧΙΟΝΙΟΥ"

Διασκευή-Σκηνοθεσία: Εύχαρις Παπαϊωάννου  
Σκηνικά -Κοστούμια: Μιχάλης Καλλιμόπουλος.



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ:

**Ε**να ταξίδι στο βορρά προς το κρυστάλλινο παγωμένο παλάτι, σε μια αναζήτηση γεμάτη απρόοπτα και εκπλήξεις που παρασύρει μικρούς και μεγάλους θεατές στον φανταστικό κόσμο του παραμυθιού. Και πάνω απ' όλα η αθηνινή αγάπη ενός παιδιού που του δίνει τη δύναμη να αναμετρηθεί με φυσικούς κινδύνους και υπερφυσικές απειλές προκειμένου να σώσει το πιο αγαπημένο του πρόσωπο. Μια τρυφερή ιστορία για τα παιδιά και μια γλυκιά ανάμνηση της παιδικής αθωότητας για μεγάλους.

ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ ΚΟΥΚΛΟΘΕΑΤΡΟΥ

18 & Κυριακή 19 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

Αννα

Σάββατο

# "ΤΑΞΙΔΙ ΣΤΗ ΦΑΝΤΑΣΤΙΚΗ ΑΤΛΑΝΤΙΔΑ"

ΘΕΑΤΡΟ ΜΑΡΙΟΝΕΤΑΣ "ΓΚΟΤΣΗ"

ΚΕΙΜΕΝΟ: Νίκος Γκότσης

ΚΟΣΤΟΥΜΙΑ: Δήμητρα Πετριτσοπούλου

ΣΚΗΝΙΚΑ: Βίλη Πεϊογλου

ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΜΑΡΙΟΝΕΤΩΝ: Νίκος Γκότσης, Θανάσης Γκότσης



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ:

Ένα έργο που περνάει μηνύματα στα παιδιά απλά και τους μεγάλους για την Ειρήνη και το περιβάλλον.

**O**ξυπνούότης κι ο Χαζούλης, δύο μικρά παιδιά, παίζουν ανέμελα στην αυλή του σπιτιού τους. Ξαφνικά εμφανίζεται ένας Δίσκος (κατασκευασμένος από τους ανθρώπους της χαμένης Ατλαντίδας) από τον οποίο πέφτει ένας αρχαίος χάρτης. Ο δίσκος που αντιλαμβάνεται ότι του έπεσε ο χάρτης γυρνάει για να τον πάρει. Εκεί βρίσκει τα παιδιά και τους εξηγεί ότι ο χάρτης αυτός δείχνει ένα νησί (άγνωστο στο σημερινό κόσμο) που σ' αυτό μένουν όσοι απέμειναν από τη χαμένη Ατλαντίδα.

Μη πιστεύοντας τα παιδιά το δίσκο αυτός προσφέρεται να τους μεταφέρει στο νησί. Και η περιπέτεια τους αρχίζει.....

ΘΕΑΤΡΙΚΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΗ

25 & Κυριακή 26 ΦΕΒΡΟΥΑΡΙΟΥ

Σεζέλλα

Σάββατο

# "ΤΑΞΙΔΕΥΟΝΤΑΣ ΣΤΗ ΧΩΡΑ ΤΗΣ ΚΩΜΟΔΙΑΣ"

Το έργο παρουσιάζει το 5ο Γυμνάσιο Βύρωνα

Επιθογή Κειμένων: Ιουλία Κοντοαγγέλου

Επιμέλεια Παρουσίασης: Ιουλία Κοντοαγγέλου



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΤΟΥ ΕΡΓΟΥ:

**T**αξιδεύοντας στη χώρα της κωμωδίας.....Η αλλιώς.. τι γίνεται όταν η Κολομπίνα και ο Αριθεκίνος αποφασίζουν να παρατήσουν τις δουλειές τους, τους αφέντες και τις κυράδες τους και να γίνουν για λίγο οι ίδιοι κύριοι και οδηγοί μας σ' ένα πολύχρωμο ταξίδι μέσα στην κωμωδία!

Mazí tous συναντάμε προγόνους και απογόνους tous υπηρέτες, που με την εξυπνάδα και το μπρίο tous έδωσαν άλλη πνόν και χρώμα στις κωμωδίες του θεάτρου - από την εποχή του Αριστοφάνη και των περίφημων και τετραπέρατων δούλων του μέχρι και τη δροσερή Καλλιοπίτσα, σκέτο Ηπειρασμό για υπηρέτες και αφεντάδες, στο ομώνυμο έργο του Γρ. Ξενόπουλου στις αρχές του εικοστού αιώνα....

Δήμος Βύρωνα  
ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ



# ΠΑΙΧΝΙΔΟΥΠΟΛΗ

Δήμου  
Βύρωνα



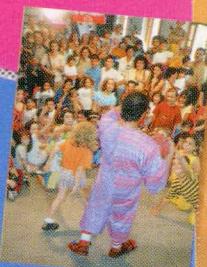
ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΑ - ΨΥΧΑΓΩΓΙΚΑ  
ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΑ ΠΟΛΥΘΕΑΜΑΤΑ



## ΔΙΟΡΓΑΝΩΣΗ:

- ✓ ΠΑΡΤΥ
- ✓ ΓΙΟΡΤΕΣ
- ✓ ΓΕΝΕΘΛΙΑ

- ✓ ΠΑΙΔΙΚΩΝ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ
- ✓ ΠΡΩΤΟΤΥΠΩΝ ΠΑΙΧΝΙΔΙΩΝ
- ✓ ΘΕΑΤΡΙΚΗΣ ΣΚΗΝΗΣ
- ✓ ΚΟΥΚΛΟΘΕΑΤΡΟΥ



## ΣΤΕΚΙ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΔΗΜΟΥ ΒΥΡΩΝΑ

Βαΐνδηρίου 32 (Πλατεία Ταπητουργείου)

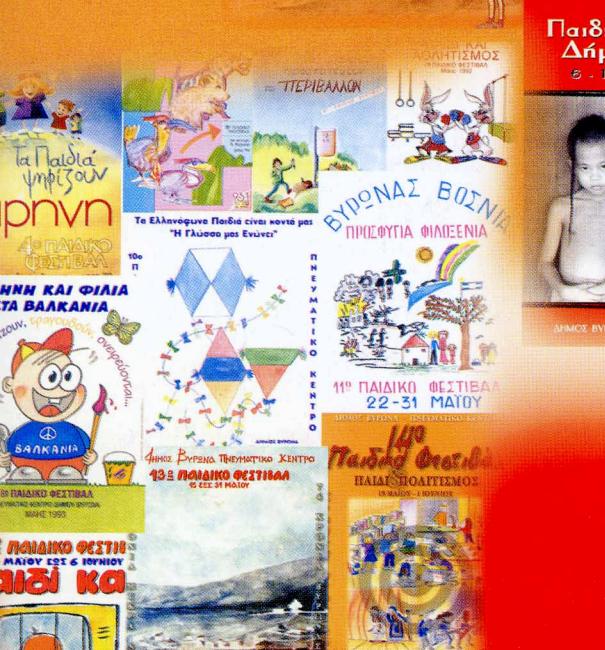
Τηλ.: 210 7665500

ΥΠΕΥΘΥΝΗ ΟΡΓΑΝΩΣΗΣ: Σιώρη Χρυσούλα

Τηλ.: 210 7649202, 210 7641774

Kiv.: 6945 986634

# 21<sup>ο</sup> Παιδικό Φεστιβάλ Δήμου Βύρωνα 10 - 20 ΜΑΪΟΥ 2006



20<sup>ο</sup>  
Παιδικό Φεστιβάλ  
Δήμου Βύρωνα

5 - 17 Απριλίου 2005



Δήμος Βύρωνα ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

ΧΟΡΗΓΟΙ:



**SONY**

Φρέσκιες



Ιδέες

**ΔΗΜΟΤΙΚΟΣ ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΟΣ "ΝΕΑ ΕΛΒΕΤΙΑ"**

**ΝΕΑΣ ΕΛΒΕΤΙΑΣ 34, ΒΥΡΩΝΑΣ**

**ΤΗΛ.: 210 76.45.310 - 210 76.55.748**